

## Spis treści

Wprowadzenie, przeł. Piotr Nowak .....	5
Kultura Grecji klasycznej – kalendarium, przeł. Andrzej Serafin .....	43

### Kosmogonie i kosmologie

#### Stworzenie

Hezjod, <i>Teogonia</i> , przeł. Kazimierz Kaszewski .....	57
--	----

#### Pięć wieków

Hezjod, <i>Prace i dni</i> , przeł. Stefan Srebrny .....	61
--	----

#### Prometeusz

Hezjod, <i>Teogonia</i> , przeł. Kazimierz Kaszewski .....	65
--	----

#### Zeus

Sofokles, <i>Król Edyp</i> , przeł. Stefan Srebrny .....	69
--	----

#### Dionizos

Eurypides, <i>Bachantki</i> , przeł. Zygmunt Węclewski .....	72
--	----

#### Matka Ziemia

<i>Hymn homerycki</i> , przeł. Tadeusz Bocheński .....	75
--	----

#### Pomniejsze bóstwa

Archias, <i>Ja, Priap niepozorny...</i> , przeł. Andrzej Serafin .....	77
--	----

Anyte, *Wdzięczność pasterza*, przeł. Zygmunt Kubiak ..... 77

Prawdziwy Bóg

Ksenofanes, *Fragmety o naturze*, przeł. Władysław Heinrich .... 78

Słowo

Heraklit, *Myśli*, przeł. Leopold Staff ..... 80

Prawda

Parmenides, *O prawdzie*, przeł. Władysław Heinrich ..... 91

Miłość i waśń

Empedokles, *O naturze*, przeł. Władysław Heinrich ..... 94

Bóg i świat

Platon, *Timaios*, przeł. Władysław Witwicki ..... 97

Pierwsza przyczyna

Arystoteles, *Metafizyka*, przeł. Kazimierz Leśniak ..... 174

Bohater

Bohater epicki

Homer, *Iliada*, przeł. Ignacy Wieniewski ..... 197

Homer, *Odyseja*, przeł. Józef Wittlin ..... 214

Patriota

Symonides, *Gościu, co tędy idziesz...*, przeł. Zygmunt Kubiak .... 236

Symonides, *Na grób poległych*, przeł. Witold Klinger ..... 236

Atleta

Pindar, *Oda pytyjska dziesiąta*, przeł. Mieczysław Brożek ..... 237

Pindar, *Oda nemejska szósta*, przeł. Mieczysław Brożek ..... 240

Bohater tragiczny

Ajschylos, *Oresteja. Trylogia tragiczna*, przeł. Stefan Srebrny ... 243

Człowiek wielki	
Arystoteles, <i>Etyka nikomachejska</i> , przeł. Daniela Gromska . . . . .	400
Człowiek szczęśliwy	
Arystoteles, <i>Etyka nikomachejska</i> , przeł. Daniela Gromska . . . . .	407
Bohater filozoficzny	
Platon, <i>Phedon</i> , przeł. Felicjan Kozłowski . . . . .	416
Inżynier	
Ioannes Tzetzes, <i>Księga historii</i> , przeł. Andrzej Serafin . . . . .	421
Przyroda	
Fizyka. Pierwsza nauka	
Arystoteles, <i>Metafizyka</i> , przeł. Kazimierz Leśniak . . . . .	425
Fizyka. Przyroda	
Arystoteles, <i>Fizyka</i> , przeł. Kazimierz Leśniak . . . . .	435
Matematyka. Liczba i proporcja	
Euklides, <i>Elementy</i> , przeł. Andrzej Serafin; Piotr Błaszczuk, Kazimierz Mrówka . . . . .	457
Matematyka. Geometria	
Kleomedes, <i>O obrotach sfer niebieskich</i> , przeł. Andrzej Serafin . . . . .	461
Medycyna. O powietrzu, wodach i okolicach	
Hipokrates, <i>O powietrzu, wodach i okolicach</i> , przeł. Henryk Łuczkiwicz . . . . .	464
Medycyna. Wzrost	
Galen, <i>O władzach przyrodzonych</i> , przeł. Andrzej Serafin . . . . .	491

## Człowiek

## Etyka. Człowiek

Sofokles, *Antygona*, przeł. Ignacy Wieniewski ..... 495

## Etyka. Niedoskonałość ludzka

Symonides, *Do tessalskiego Skopasa, syna Kreonta*,  
przeł. Wiktor Steffen ..... 497

## Etyka. Miłość własna

Arystoteles, *Etyka nikomachejska*, przeł. Daniela Gromska ..... 499

## Etyka. Natura i kultura

Antyfon, *Prawo ustanowione...*, przeł. Andrzej Serafin ..... 504

## Etyka. Panowanie nad sobą

Epiktet, *Encheiridion*, przeł. Leopold Staff ..... 505

## Etyka. Miłość

Sofokles, *Antygona*, przeł. Ignacy Wieniewski ..... 515

## Etyka. Eros

Platon, *Biesiada*, przeł. Stefan Okołów ..... 516

## Liryka

Alkajos, *Pij, Melanippie...*, przeł. Jerzy Danielewicz ..... 527

Anakreont, *Panie, z którym igrają...*,  
przeł. Jerzy Danielewicz ..... 528

Meleager, *Maleńki Eros*, przeł. Zygmunt Kubiak ..... 528

Safona, *Wydaje mi się...*, przeł. Janina Brzostowska ..... 528

Safona, *Zaszedł już księżyc...*, przeł. Janina Brzostowska ..... 529

Safona, *Do Anaktorii*, przeł. Janina Brzostowska ..... 530

## Epitafium

Symonides, *Ciało twe...*, przeł. Andrzej Serafin ..... 531

Kallimach, <i>Epitańium Nikotelesa</i> , przeł. Zygmunt Kubiak . . . . .	531
Anonim, <i>Ja, która głosem przyćmiłam...</i> , przeł. Andrzej Serafin . . . . .	531
Anonim, <i>Stary Leukippos</i> , przeł. Zygmunt Kubiak . . . . .	532
Palladas, <i>Powietrze nosem subtelne wdychamy...</i> , przeł. Andrzej Serafin . . . . .	532
Sielanka	
Teokryt, <i>Czarodziejki</i> , przeł. Anna Świderkówna . . . . .	533
Bajka	
Ezop, <i>Sowa i ptaki</i> , przeł. Michał Wojciechowski . . . . .	539
Ezop, <i>Człowiek i satyr</i> , przeł. Marian Golias . . . . .	540
Ezop, <i>Rzeczy dobre i złe</i> , przeł. Michał Wojciechowski . . . . .	540
Charakterologia	
Teofrast, <i>Charaktery</i> , przeł. Mieczysław Brożek . . . . .	541
Biografia	
Filostratos, <i>Żywoty sofistów</i> , przeł. Marian Szarmach . . . . .	544
Wspólnota	
Rodzaje państw	
Arystoteles, <i>Polityka</i> , przeł. Ludwik Piotrowicz . . . . .	559
Sprawiedliwość	
Platon, <i>Prawa</i> , przeł. Maria Maykowska . . . . .	570
Wykształcenie	
Platon, <i>Prawa</i> , przeł. Maria Maykowska . . . . .	584
Utopia	
Arystofanes, <i>Ptaki</i> , przeł. Stefan Srebrny . . . . .	611
Syrakuzy	
Platon, <i>List VII</i> , przeł. Maria Maykowska . . . . .	736

Wyprawa sycylijska

Tukidydes, *Wojna peloponeska*, przeł. Kazimierz Kumaniecki . . . 752

*Andrzej Serafin*, Nota o powstaniu *Antologii greckiej*

W.H. Audena . . . . . 881

*Piotr Nowak*, Posłowie . . . . . 887

Podstawy edycji . . . . . 903